

FR

CONDITION DE GARANTIE

Ce produit est garanti pour une période de 2 ans à partir de la date d'achat*, contre toute défaillance résultant d'un vice de fabrication ou de matériau. Cette garantie ne couvre pas les vices ou les dommages résultant d'une mauvaise installation, d'une utilisation incorrecte ou de l'usure anormale du produit.

*sur présentation du ticket de caisse.

NL

GARANTIEVOORWAARDEN

Dit product wordt gegarandeerd voor een periode van 2 jaar vanaf de aankoopdatum*, voor elke storing die het gevolg is van een fabricagefout of het materiaal. Gebreken of schade door slechte installatie, onjuist gebruik of abnormale slijtage van het product worden niet gedekt door deze garantie.

*op vertoon van kassabon.

ES

CONDICIONES DE GARANTÍA

El certificado de garantía de este producto tiene una duración de 2 años a partir de la fecha de compra* que se limita a los defectos de fabricación y averías del material. Se excluyen de la garantía deficiencias o daños originados por una mala instalación, errores en la manipulación o por un uso inadecuado.

*previa presentación del comprobante de compra.

Réfrigérateur - congélateur
Koelvrieskast
Frigorífico - congelador

959321
CNF 315 A+++ X742C

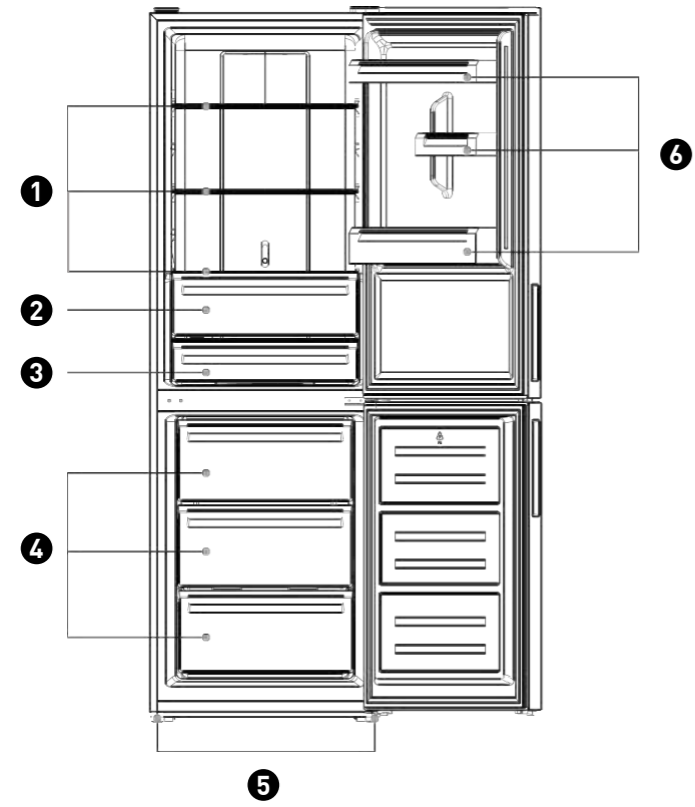
CONSIGNES D'UTILISATION02

GEBRUIKSAANWIJZINGEN24

INSTRUCCIONES DE USO46

ELECTRO DEPOT
1 route de Vendeville
59155 FACHES-THUMESNIL - FRANCE





Bedankt !

Proficiat met uw keuze voor een product van VALBERG. De producten van het merk VALBERG, die door ELECTRO DEPOT zijn geselecteerd, getest en aanbevolen, staan garant voor een eenvoudig gebruik, een betrouwbare werking en een onberispelijke kwaliteit. U zult uiterst tevreden zal zijn bij elk gebruik van het toestel.

Welkom bij ELECTRO DEPOT.

Bezoek onze website: www.electrodepot.fr
www.electrodepot.be

VOTRE AVIS COMPTE !



PARTAGEZ
VOTRE EXPERIENCE
SUR LES PRODUITS

Omdat uw tevredenheid onze prioriteit is, stellen we u voor dat u uw mening geeft over dit product. Deze zal doorgegeven en geanalyseerd worden door onze teams om het product continu te verbeteren.

Geef uw mening op <http://www.electrodepot.fr/avis-client>



ELECTRO DEPOT

A

Overzicht van het toestel

Productfich
Technische eigenschappen
Gebruiks- en omgevingstemperatuur
Regeling van de thermostaat
Beschrijving van het toestel

B

Gebruik van het toestel

Installatie
Gebruik

C

Praktische informatie

Reiniging en onderhoud
Probleemoplossing

De handleidingen zijn ook beschikbaar op de website
<http://www.electrodepot.fr/sav/notices/>
<http://www.electrodepot.be/fr/sav/notices>

Productfich

Conform EU-verordening 1060/2010 en de geldende geharmoniseerde normen.

Merk	Valberg
Productcode	959321
Referentie van het model	CNF 315 A+++ X742C
Categorie van het model van koeltoestel voor huishoudelijk gebruik.	7 (Koelkast- diepvriezer)
Energie-efficiëntieklasse van het model	A+++
Energieverbruik in kWh per jaar, berekend op basis van het resultaat dat verkregen werd voor 24 uur in genormaliseerde testomstandigheden. Het werkelijke energieverbruik is afhankelijk van de installatie- en gebruiksomstandigheden van het toestel.	174
Nuttig volume van de compartimenten om verse voedingsmiddelen op te bergen (0 tot +8°C)	199
Nuttig volume van de compartimenten voor uiterst bederfbare voedingsmiddelen (-2 tot +3°C)	19
Nuttig volume van de compartimenten zonder ster / ijsvorming (< 0°C)	/
Totaal nuttig opbergvolume in liter van de koelcompartimenten	218
Is het totaal nuttig opbergvolume van de koelcompartimenten rijmvrij ?	Ja
Nuttig volume van de compartimenten met één ster (≤ -6°C)	/
Nuttig volume van de compartimenten met twee sterren (≤ -12°C)	/
Nuttig volume van de compartimenten met drie sterren (≤ -18°C)	/
Nuttig volume van de diepvriescompartimenten met vier sterren (≤ -18°C)	97
Totaal nuttig opbergvolume in liter van de diepvriescompartimenten	97
Is het totaal nuttig opbergvolume van de diepvriescompartimenten rijmvrij ?	Ja
Autonomie in uren (duur van de temperatuurstijging)	20
Vriesvermogen in Kg/24 u (Invriezingsvermogen)	15
Klimaatklasse	SN / N / ST / T
Dit toestel is bestemd om gebruikt te worden bij een omgevingstemperatuur tussen	10°C en 43°C
Emissie van geluid in de lucht in dB(A) re 1 pW	40
Kan dit toestel ingebouwd worden ?	Neen
Land van fabricage	PRC

Technische eigenschappen

U vindt de technische informatie op het typeplaatje aan de binnenkant van het toestel. Gelieve dit typeplaatje nooit te verwijderen.

Toegewezen voeding (Spanning in V, aard van de stroom & frequentie in Hz)	220-240 ~ 50
Elektrische beschermingsklasse	Klasse I
Toegewezen stroom in A	1,3
Toegewezen vermogen in W	140
Ontdooivermogen in W (indien voorzien van dit systeem)	160
Aantal en type verlichting	1x led-module
Verlichtingsvermogen in W per verlichting / in totaal	2/2
Verlichting die door de gebruiker vervangen kan worden	Neen
Maximale druk van de watertoevoer in Mpa / Bar	Nihil
Minimale druk van de watertoevoer in Mpa / Bar	Nihil
Soort koude van de koelcompartimenten	Geventileerd
Ontdooimodus van de koelcompartimenten	Automatisch
Soort koude van de diepvriescompartimenten	Statisch
Ontdooimodus van de diepvriescompartimenten	Automatisch
Type koelkast-diepvriezer (I: Een thermostaat / II: Twee thermostaten)	Type II

Gebruiks- en omgevingstemperatuur

Het is aanbevolen om de klimaatklassen, die vermeld staan in de productfiche op het typeplaatje, in acht te nemen. Zo kunt u nagaan binnen welk bereik van de omgevingstemperatuur het toestel kan worden gebruikt.

- SN: Tussen 10 en 32°C
- N: Tussen 16 en 32°C
- ST: Tussen 16 en 38°C
- T: Tussen 16 en 43°C

Een toestel dat tot meerdere klassen behoort, kan de hoogste en de laagste temperatuur van alle gedekte klassen beheren. Wanneer het toestel buiten het bereik van de omgevingstemperatuur wordt gebruikt, heeft dit een invloed op de prestaties en de levensduur ervan.

Regeling van de thermostaat

Voor een optimaal gebruik en energiebesparing, is het aanbevolen om de thermostaat van het toestel te regelen in functie van de omgevingstemperatuur van de ruimte waarin het toestel wordt gebruikt en met inachtneming van de klimaatklasse.

Omgevingstemperatuur T°C (± 1°C)	Thermostaat koelkast	Thermostaat diepvriezer (indien inbegrepen)
Laag < 17°C	Laag / +4°C	Laag / -20°C
Ideaal 17-27°C	Ideaal / +4°C	Ideaal / -19°C
Hoog > 27°C	Hoog / +4°C	Hoog / -19°C

De graden van de omgevingstemperatuur T° C worden louter ter indicatie gegeven.

De plaatsing in de ruimte, de frequentie van het openen van de deur(en) of de mate waarin het toestel met voedingsmiddelen is gevuld, kunnen de voormelde posities beïnvloeden.

De positie(s) van de thermostaat (thermostaten) kan (kunnen) worden aangepast om deze factoren te compenseren.

Voorbeelden van de ruimte waarin het toestel wordt gebruikt :

- Ruimte die niet verwarmd wordt in de winter, zoals een garage in een koude streek: Lage omgevingstemperatuur.
- Leefruimte die normaal verwarmd wordt, zoals een keuken: Ideale omgevingstemperatuur.
- Ruimte zonder airco in de zomer in een warme streek: Hoge omgevingstemperatuur.

Beschrijving van het toestel

- | | |
|--------------------------------------|-------------------------------------|
| 1 Rekken van het koelgedeelte | 4 Invriesladen |
| 2 Bak voor fruit en groenten | 5 Verstelpoten |
| 3 Koelbak voor vis en vlees | 6 Deurbakken van de koelkast |

Opmerking: De beschrijving en het schema kunnen verschillen van het toestel.

Installatie

Locatiebeperkingen

- Kies een plaats zonder rechtstreekse blootstelling aan zonnestralen;
- Kies een plaats waar er voldoende ruimte is zodat de deuren van de koelkast gemakkelijk kunnen worden geopend;
- Kies een plaats waar de vloer regelmatig (of vrijwel regelmatig) is;
- Laat voldoende ruimte om koelkast op een vlak oppervlak te installeren;
- Laat op het moment van installatie ruimte rechts, links, aan de achterkant en aan de bovenkant. Zo kunt u het energieverbruik verminderen en de elektriciteitsfacturen laag houden.
- Handhaaf een ruimte van minstens 50 mm aan beide zijden en aan de achterkant.

Locatie

- Het toestel moet verwijderd van warmtebronnen worden geïnstalleerd, zoals radiatoren, verwarmingsketels, rechtstreekse zonnestralen, enz.
- Let erop dat de lucht vrij achter het toestel kan circuleren.
- Het waterpas plaatsen gebeurt door het afstellen van een of meerdere verstelbare pootjes aan de onderkant van het toestel.

WAARSCHUWING: Het moet mogelijk zijn de stekker van het toestel uit het stopcontact van de netspanning te halen; na de installatie moet de stekker gemakkelijk toegankelijk zijn.

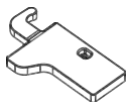
Elektrische aansluiting

- Alvorens de stekker van het toestel in het stopcontact te steken, controleer of de spanning en de frequentie op het typeplaatje overeenkomen met de elektrische voeding bij u thuis.
- Dit toestel dient geaard te worden.
- De fabrikant kan geenszins aansprakelijk gesteld worden indien bovenstaande voorzorgsmaatregelen niet in acht genomen worden.

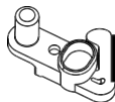
Omkeerbaarheid van de deuren

Alvorens de deur om te keren, gelieve het onderstaande gereedschap en materiaal voor te bereiden: platte schroevendraaier, kruiskopsschroevendraaier, sleutel en de componenten die zich in het plastic zakje bevinden :

Dekselscharnier van de deur links x 1



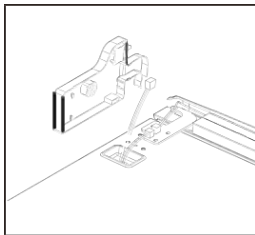
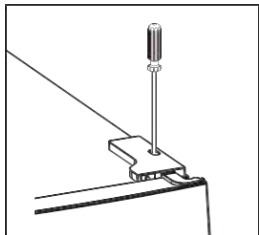
Hulpsysteem voor het sluiten links van de deur bovenaan x 1



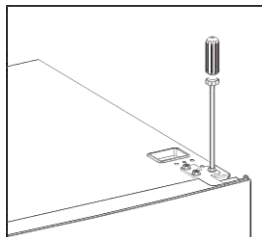
Hulpsysteem voor het sluiten links van de deur onderaan x 1



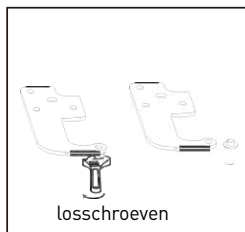
1. Schroef het bovenste scharnier los en koppel de connectoren van de deuronderbreker en van de elektrische bundel los.



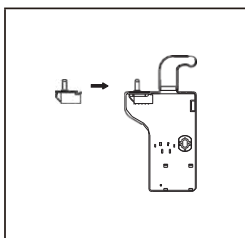
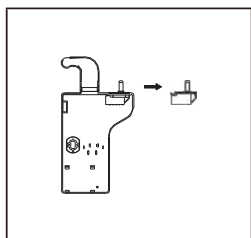
2. Schroef het bovenste scharnier los.



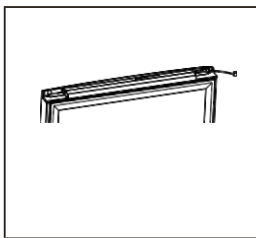
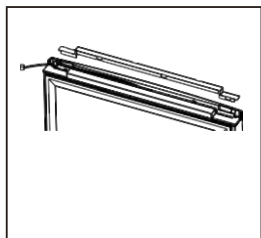
3. Verwijder de pin met behulp van een schroevendraaier en draai de scharniersteun om. Installeer de pin vervolgens opnieuw op de scharniersteun



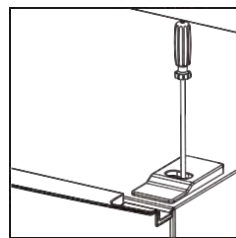
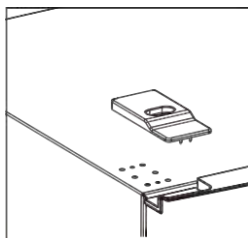
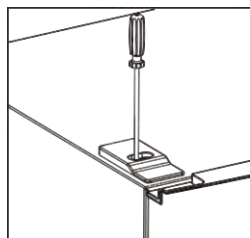
4. Verplaats de deuronderbreker van het scharnier rechts naar het scharnier links dat zich in het zakje met accessoires bevindt.



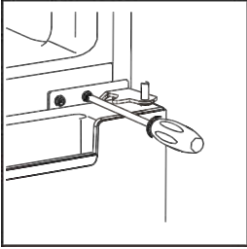
5. Demonteer de kap bovenaan de bovenste deur en verplaats de elektrische bundel van de rechterkant naar de linkerkant. Plaats vervolgens opnieuw de kap.



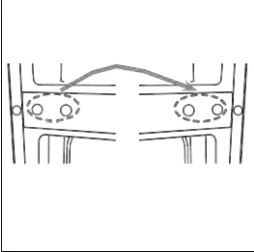
6. Verplaats de kap links bovenaan naar de rechterkant.



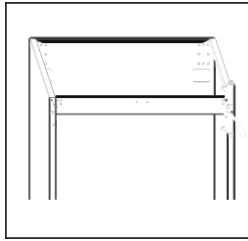
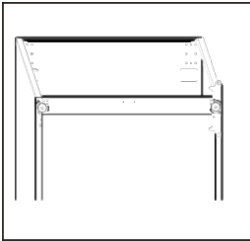
- 7.** Verwijder de bovenste deur, verwijder de schroef van het middelste scharnier met behulp van een kruiskopsschroevendraaier en verwijder vervolgens de onderste deur.



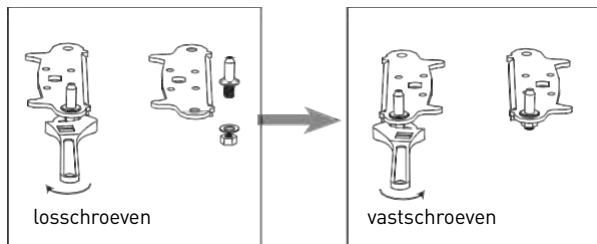
- 8.** Verplaats de kappen met scharniergaten van de linkerkant naar de rechterkant.



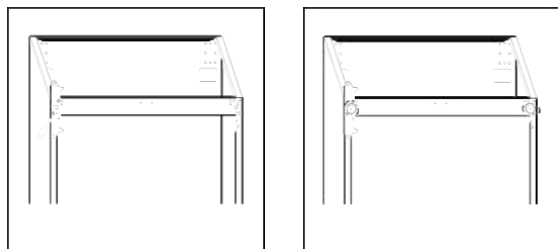
- 9.** Schroef het onderste scharnier los. Verwijder vervolgens de verstelbare pootjes aan beide zijden.



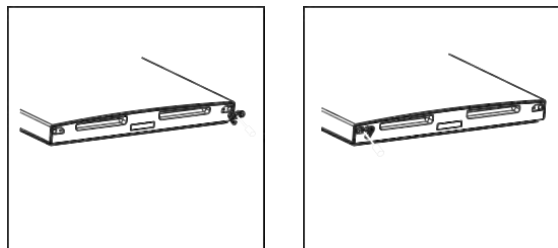
- 10.** Schroef de pin van het onderste scharnier los en verwijder ze, draai de steun om en plaats hem opnieuw.



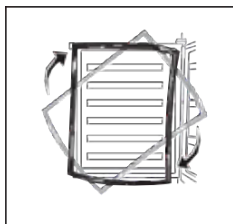
- 11.** Herinstalleer de steun door de pin van het onderste scharnier te plaatsen. Plaats de twee verstelbare poten terug.



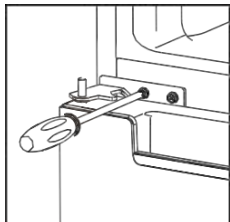
- 12.** Verwijder de hulpsystemen voor het sluiten van de deuren bovenaan en onderaan, neemt de nieuwe hulpsystemen voor het sluiten die zich in het zakje met accessoires bevinden en installeer ze aan de linkerkant.



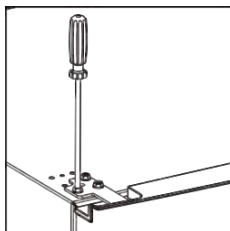
- 13.** Demonteer de dichtingen van de deuren van de koelkast en de diepvriezer en installeer ze vervolgens opnieuw nadat u ze heeft omgekeerd.



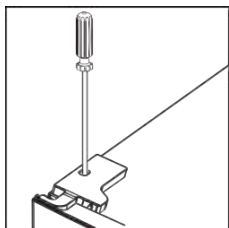
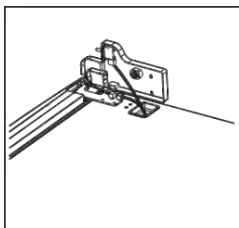
14. Installeer de onderste deur, regel en bevestig het middelste scharnier van het toestel.

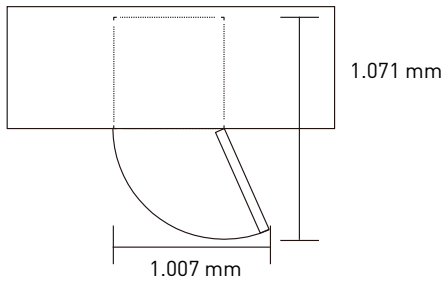


15. Plaats de bovenste deur opnieuw. Zorg ervoor dat ze is afgelijnd met het toestel zodat de dichting van de deur het toestel goed afdicht. Monteer de deur vervolgens op het toestel door het bovenste scharnier goed vast te maken.



16. Sluit de elektrische bundel van de deur en het toestel opnieuw aan. Plaats vervolgens opnieuw het bovenste scharnier. Sluit de polen van de deuronderbreker aan alvorens de kap vast te schroeven.



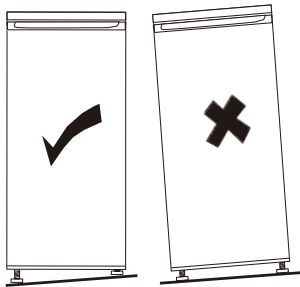
Locatiebeperkingen

- Bewaar voldoende ruimte om de deur te openen.
- Laat aan weerszijden minstens 50 mm vrij.

Het toestel waterpas plaatsen

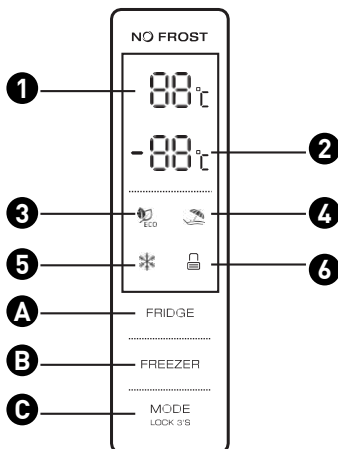
Regel hiervoor de twee voeten voor het waterpas plaatsen vooraan het toestel.

Wanneer het toestel niet recht staat, zullen de deuren en de magnetische dichtingen niet correct afgelijnd staan.



Gebruik

Gebruik van het bedieningspaneel



Gebruik van de knoppen

- A** Bediening van de temperatuur van het koelcompartiment
- B** Bediening van de temperatuur van het diepvriescompartiment
- C** Modus / Vergrendeling / Ontgrendeling

Led-scherm

- 1** Temperatuur van het koelcompartiment
- 2** Temperatuur van het diepvriescompartiment
- 3** ECO-modus
- 4** Vakantiemodus
- 5** Supermodus
- 6** Vergrendeling / Ontgrendeling

Staat van werking

- Het bedieningspaneel licht gedurende 3 seconden 100% op, met vermelding van de instelling (modus en temperatuur) alvorens te doven. Het systeem wordt automatisch vergrendeld 25 seconden nadat de laatste keer op een knop is gedrukt. Na het vergrendelen gaat het licht van het paneel uit 2 minuten nadat de laatste keer op een knop is gedrukt.

- De twee vooraf ingestelde temperaturen van het koel- en van het diepvriescompartiment worden op het scherm weergegeven.

Weergave

- Het paneel licht gedurende 2 minuten op eenmaal de deur van het koelcompartiment is geopend.
- Het paneel licht op zodra een knop wordt ingedrukt en gaat uit 2 minuten nadat de laatste keer op een knop is gedrukt.
- Weergave tijdens de normale werking:
 - Weergave van de temperatuur van het koelcompartiment: geeft de momenteel ingestelde temperatuur weer.
 - Weergave van de temperatuur van het diepvriescompartiment: geeft de momenteel ingestelde temperatuur weer.

Gebruik van de toetsen

- Bediening van de temperatuur van het koelcompartiment:
 - Deze knop kan door de gebruiker in Welbepaalde modus alsook in Supermodus worden gebruikt. Eenmaal u bent overgeschakeld naar het bedienen van de temperatuur van het koelcompartiment, knippert deze knop.
 - Door meerdere keren op de toets te drukken, verandert de temperatuur tussen 2°C, 3°C, 4°C, 5°C, 6°C, 7°C en 8°C. De geselecteerde temperatuur wordt geregistreerd wanneer de knop gedurende 5 seconden knippert.
- Bediening van de temperatuur van het diepvriescompartiment:
 - Deze knop kan door de gebruiker in Welbepaalde modus alsook in Vakantiemodus worden gebruikt. Eenmaal u bent overgeschakeld naar het bedienen van de temperatuur van het diepvriescompartiment, knippert deze knop.
 - Door meerdere keren op de toets te drukken, verandert de temperatuur binnen een interval van -14°C tot -22°C. De geselecteerde temperatuur wordt geregistreerd wanneer de knop gedurende 5 seconden knippert.
- Modus

Wanneer de gebruiker verschillende keren op deze knop drukt, verandert de werkingsmodus van de koelkast tussen ECO-modus, Vakantiemodus, Supermodus en Welbepaalde modus. De geselecteerde modus wordt geregistreerd wanneer deze gedurende 5 seconden knippert.
- Drukken op de knoppen

Elke druk op een knop gaat gepaard met een korte bieptoon.
Alle knoppen kunnen enkel worden geactiveerd in ontgrendelde modus.

- Vergrendelen / Ontgrendelen

- Druk op de knop MODUS en houd deze gedurende 3 seconden ingedrukt om de twee andere knoppen te vergrendelen. Daarna verschijnt het icoon VERGREDELING na een biepton.
- Om te ontgrendelen, druk op de knop MODUS en houd deze gedurende 3 seconden ingedrukt. Het icoon ONTGREDELING verschijnt na een biepton. In ontgrendelde modus kunnen alle knoppen worden geactiveerd.
- Wanneer geen enkele knop wordt ingedrukt gedurende 25 seconden, wordt het scherm automatisch vergrendeld. Houd de knop MODUS ingedrukt om het scherm te ontgrendelen.

ECO-modus

- Druk op de knop MODUS om de ECO-modus te selecteren. Na gedurende 5 seconden te hebben geknipperd, blijft het icoon ECO branden, waarmee wordt bevestigd dat de ECO-modus is geselecteerd.
- In ECO-modus regelt de koelkast automatisch de temperatuur van het koelcompartiment op 5°C, terwijl de temperatuur van het diepvriescompartiment -18°C bedraagt. Met uitzondering van de knop MODUS reageren de andere knoppen op geen enkele druk.
- Druk op de knop MODUS om de ECO-modus te verlaten.

Vakantiemodus

- Druk op de knop MODUS om de Vakantiemodus te selecteren. Na gedurende 5 seconden te hebben geknipperd, blijft het icoon Vakantie branden, waarmee wordt bevestigd dat de Vakantie-modus is geselecteerd.
- In vakantiemodus wordt de temperatuur van de koelkast ingesteld op 17°C. De knop "KOELKAST" reageert op een enkele andere druk.
- Druk op de knop MODUS om de Vakantiemodus te verlaten.

Supermodus

- Druk op de knop MODUS om de Supermodus te selecteren. Deze selectie wordt bevestigd eenmaal het icoon Super heeft geknipperd gedurende 5 seconden.
- In Supermodus reageert de knop DIEPVRIEZER op geen enkele andere druk. Om de Supermodus te verlaten,
 - Gebruik de knop MODUS.
 - Zo niet wordt de koelkast na 50 uur te hebben gewerkt in Supermodus, automatisch uitgeschakeld en gaat hij over naar de vorige instelling.

- Nuttige tip:

Indien u voorziet om tezelfdertijd een grote hoeveelheid voedingswaren in te vriezen, gelieve dan 24 uur op voorhand de Supermodus te selecteren.

WAARSCHUWING: De koelkast werkt in Supermodus op intensieve wijze. Hij maakt dan ook iets meer lawaai dan tijdens een normale werkwijze.

Alarm bij het openen van de deur

Wanneer de deur van de koelkast (bovenaan) gedurende 60 seconden open blijft staan, weerklinkt er regelmatig een alarm tot de deur wordt gesloten.

Eerste gebruik

De binnenkant reinigen

Alvorens het toestel voor het eerst te gebruiken, reinig de binnenkant en alle interne toebehoren met lauw water en neutrale zeep om de geur die eigen is aan een nieuw product te verwijderen. Droog daarna de binnenkant zorgvuldig.

WAARSCHUWING: Gebruik geen detergents of schuurpoeders omdat deze de afwerking kunnen beschadigen.

Dagelijks gebruik

Invriezen van verse voedingsmiddelen

- In het diepvriescompartiment kunnen verse voedingsmiddelen worden ingevroren en ingevroren en diepgevroren voedingsmiddelen gedurende een lange periode worden bewaard.
- Plaats de in te vriezen verse voedingsmiddelen in het compartiment onderaan.
- De maximale hoeveelheid voedingsmiddelen die in 24 uur bevroren kunnen worden, wordt aangegeven op het typeplaatje.
- Het invriezingsproces duurt 24 uur: gedurende deze periode voegt u best geen andere in te vriezen voedingsmiddelen toe.

Bewaren van bevroren voedingsmiddelen

- Wanneer het toestel voor het eerst wordt opgestart of na een lange periode van niet-gebruik. Alvorens het product in het compartiment te plaatsen, laat het toestel gedurende minstens 2 uur werken op de hoogst ingestelde standen.

WAARSCHUWING: In geval van toevallige ontthooing, bijvoorbeeld wanneer de elektrische stroom gedurende langere tijd wordt onderbroken dan de waarde die aangegeven staat in de tabel met technische eigenschappen onder de vermelding “Autonomie”, moeten de ontthooide voedingsmiddelen snel worden geconsumeerd of onmiddellijk worden bereid en vervolgens opnieuw worden ingevroren (eenmaal ze zijn bereid).

Ontthooing

- De diepgevroren of ingevroren voedingsmiddelen kunnen worden ontthooit alvorens ze worden geconsumeerd. Dit kan in het koelcompartiment of bij omgevingstemperatuur, afhankelijk van de tijd waarover u hiervoor beschikt.
- Kleine stukjes kunnen zelfs worden bereid terwijl ze nog ingevroren zijn wanneer ze rechtstreeks uit de koelkast worden gehaald. In dit geval zal de bereiding meer tijd in beslag nemen.

Tips en tricks

Advies voor de invriezing

Om u te helpen het meeste uit uw diepvriesproces te halen geven we u hier enkele belangrijke tips:

- het invriezingsproces duurt 24 uur. Gedurende deze periode mag geen enkel ander voedingsmiddel dat moet worden ingevroren, worden toegevoegd;
- vries enkel voedingsmiddelen van superieure kwaliteit, verse en zorgvuldig gereinigde voedingsmiddelen in;
- Bereid kleine porties die volledig en snel ingevroren kunnen worden en zodat u vervolgens enkel de vereiste hoeveelheid dient te ontthooien;
- verpak de voedingsmiddelen in aluminiumfolie of plasticfolie en controleer of deze verpakkingsmiddelen hermetisch afgesloten zijn;
- Laat verse, onbevoren voeding niet in contact komen met reeds bevroren voeding om elke temperatuurstijging van deze laatste te voorkomen;
- Magere voedingsmiddelen bewaren beter en langer dan vette voedingsmiddelen; zout verkleint de bewaarduur van de voeding;
- Eet nooit ijsjes wanneer u ze pas uit de diepvriezer genomen hebt, aangezien dat brandwonden zou kunnen veroorzaken door de koude;
- het is aanbevolen om de invriezingsdatum te vermelden op elk individueel pakket zodat u weet hoelang de voedingswaren al zijn ingevroren.

Tips voor het bewaren van diepgevroren voeding

Om te genieten van de optimale prestaties van dit toestel dient u:

- zich ervan te vergewissen dat de gekochte ingevroren voedingsmiddelen door de verkoper goed bewaard geweest zijn;
- erover te waken dat de ingevroren voedingsmiddelen zo snel mogelijk van de winkel naar de diepvriezer worden overgebracht;
- te vermijden dat de deur vaak wordt geopend of lange tijd open blijft staan wanneer dit absoluut niet noodzakelijk is. Eenmaal ze ontdooid zijn, worden voedingsmiddelen snel slecht en mogen ze niet opnieuw worden ingevroren.
- overschrijd nooit de bewaartermijn die aangegeven wordt door de fabrikant.

Tips voor de koeling van verse voeding

Om van optimale prestaties te genieten:

- Bewaar geen warme voedingsmiddelen of vloeistoffen die dampen in de koelkast
- Dek de voedingsmiddelen af of omwikkel ze, zeker wanneer ze een sterke geur hebben

Advies voor de koeling

Handige tips:

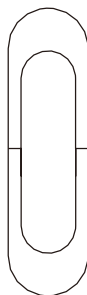
- Voorbereidingen (alle types): verpak ze in voedingsfolie die speciaal voorzien is voor contact met voeding en plaats ze op de glazen schappen boven de groentebak.
- Voor meer zekerheid, bewaar ze op deze manier gedurende maximaal één of twee dagen.
- Bereide gerechten, koude schotels, enz. : deze laatsten moeten afgedekt worden en kunnen op om het even welk rek geplaatst worden.
- Fruit en groenten: ze moeten zorgvuldig gereinigd worden in in de daartoe voorziene bak(ken) worden geplaatst.
- Boter en kaas: ze moeten in speciale hermetisch afsluitbare recipiënten worden geplaatst of verpakt worden in aluminiumfolie of zakken in polyethyleen opdat ze aan ze weinig mogelijk lucht worden blootgesteld.
- Fles melk: deze moet voorzien zijn van een dop en bewaard worden in de deurvakken.
- Bananen, aardappelen, uien en look mogen niet in de koelkast worden bewaard wanneer ze neit verpakt zijn.

Bediening van de temperatuur van de koelkast

- Het is mogelijk de temperatuur van de koelkast te regelen in functie van het type voedingsmiddelen dat wordt bewaard.
- Druk de knop naar boven. De temperatuur van de koelkast daalt geleidelijk.
- Wanneer de knop in CRISPER-positie wordt geplaatst, kan de koelzone werken alsoe en groentebak en de gepaste temperatuur en vochtigheidsgraad behouden voor de groenten en het fruit.
- Wanneer de knop in CHILLER-positie wordt geplaatst, stemt dit overeen met een korte bewaartermijn voor vis of andere verse voedingsmiddelen. De voedingsmiddelen blijven vers maar zullen niet worden ingevroren, wat de beste keuze is voor het bewaren van verse voedingsmiddelen.



CHILLER



CRISPER

Reiniging en onderhoud

Omwille van redenen van hygiëne moet de binnenkant van het toestel, inclusief de accessoires binnenin, regelmatig worden gereinigd.

WAARSCHUWING: De stekker van het toestel mag niet in het stopcontact zitten bij het schoonmaken. Risico op elektrische schokken! Alvorens het toestel te reinigen, schakel het toestel uit, trek de stekker uit het stopcontact of verwijder de zekering. Reinig het toestel nooit met behulp van een stoomreiniger. Er kan zich vocht ophopen in de elektrische componenten wat aanleiding kan geven tot elektrische schokken! De hete dampen kunnen de plastic onderdelen beschadigen. Het toestel dient perfect droog te zijn alvorens het opnieuw in werking te stellen.

WAARSCHUWING: Essentiële oliën en organische solventen (bijv. citroen- of sinaasappelschil of -sap, boterzuur, detergent dat zoutzuur bevat), kunnen kunststof onderdelen beschadigen.

- Laat dergelijke stoffen niet in contact komen met de onderdelen van het toestel.
- Gebruik geen schurende schoonmaakmiddelen
- Haal de voedingsmiddelen uit de diepvriezer. Plaats ze op een frisse plaats en dek ze goed af.

- Reinig het toestel en de accessoires binnenin met lauw water, een doek en beetje zeep. Droog ze nadat u ze heeft gereinigd.
- Stel het toestel opnieuw in werking eens alles droog is.

Vervangen van de verlichting

De binnenverlichting van het koelcompartiment is een led-module die voorzien is voor de volledige levensduur van het toestel.

In geval van defect mag deze niet hersteld worden door de gebruiker maar enkel door een gekwalificeerd technicus.

Probleemoplossing

Waarschuwing: Trek de stekker uit voordat u de fil er reinigt. Enkel een gekwalificeerd elektricien of een bevoegd persoon mogen herstellingen uitvoeren die niet in deze handleiding zijn opgenomen.

WAARSCHUWING: Het toestel maakt lawaai wanneer het normaal werkt (compressor, circulatie van de koelvloeistof).

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
Het toestel werkt niet.	Het voedingsnoer is niet goed aangesloten.	Stop de stekker in het stopcontact.
	De zekering is gesprongen of defect.	Controleer de zekering, vervang deze indien nodig.
	De stekker is kapot.	De defecten die verbonden zijn met de elektrische voeding moeten opgelost worden door een elektricien.

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
Het toestel vriest te snel in of koelt te snel.	De ingestelde temperatuur is te koud of het toestel werkt in Supermodus.	Draai tijdelijk de temperatuurregulator naar een warmere stand.
De voedingsmiddelen worden onvoldoende diepgevroren.	De temperatuur is niet correct ingesteld.	Gelieve de rubriek over de instelling van de oorspronkelijke temperatuur te raadplegen.
	De deur is gedurende een lange periode open gebleven.	Open de deur enkel gedurende de tijd die noodzakelijk is.
	Een grote hoeveelheid warme voeding werd de afgelopen 24 uur in het toestel geplaatst.	Draai tijdelijk de temperatuurregulator naar een koudere stand.
	Het toestel bevindt zich in de buurt van een warmtebron.	Gelieve de rubriek te raadplegen over de locatie waar het toestel geïnstalleerd moet worden.
Grote rijmvorming op de dichting van de deur.	De dichting van de deur is niet luchtdicht.	Verwarm voorzichtig de berijmde onderdelen van de dichting van de deur met behulp van een haardroger (op een lage temperatuur). Breng tegelijkertijd met de hand de dichting van de verwarmde deur opdat deze goed gepositioneerd is.
Vreemde geluiden.	Het toestel is niet recht.	Stel de poten in.
	Het toestel raakt de muur of andere voorwerpen.	Verplaats het toestel een beetje.
	Een onderdeel, bijvoorbeeld een leiding aan de achterkant van het toestel, staat in contact met een andere deel van het toestel of met de muur.	Plooi indien nodig voorzichtig het onderdeel om het van de doorgang te verwijderen.
Het zijpaneel is warm.	De condensator bevindt zich aan de binnenkant van het paneel.	Dat is volledig normaal.

Neem contact op met het onderhoudscentrum indien de storing blijft bestaan.

Deze informatie is noodzakelijk om u op snelle en gepaste manier te kunnen helpen.

Noteer de noodzakelijke informatie hier door het typeplaatje te raadplegen.

¡Gracias!

Muchas gracias por haber elegido nuestro producto VALBERG.

Seleccionados, testados y recomendados por ELECTRO DEPOT, los productos de la marca VALBERG le garantizan un uso sencillo, un rendimiento eficaz y una calidad incuestionable.

Este electrodoméstico le ofrece garantía de satisfacción en cada uso.

Le damos la bienvenida a ELECTRO DEPOT.

Consulte nuestra página web: www.electrodepot.fr
www.electrodepot.be

Porque su satisfacción es nuestra prioridad, le proponemos darnos su opinión sobre este producto. Transmitiremos esta opinión a nuestros equipos, que se encargarán de analizarla con fines de mejora continua del producto.

Denos su opinión en <https://www.electrodepot.es/aviso-cliente>

A **Presentación del electrodoméstico**

Ficha del producto
Características técnicas
Rangos de temperatura ambiente de uso
Ajuste del termostato
Descripción del electrodoméstico

B **Uso del electrodoméstico**

Instalación
Uso

C **Información de utilidad**

Limpieza y mantenimiento
Reparación

Los avisos también están disponibles en la página web
<http://www.electrodepot.fr/sav/notices/>
<http://www.electrodepot.be/fr/sav/notices>

Ficha del producto

Según el Reglamento UE 1060/2010 y las normas armonizadas vigentes.

Marca	Valberg
Código de producto	959321
Referencia del modelo	CNF 315 A+++ X742C
Categoría del modelo de electrodoméstico de refrigeración	7 (frigorífico o congelador)
Clase de eficiencia energética del modelo	A+++
Consumo de energía en kWh al año, calculado a partir del resultado obtenido de 24 horas en condiciones de ensayo normalizadas. El consumo energético real depende de las condiciones de uso y de la ubicación del electrodoméstico.	174
Volumen útil de los compartimentos de almacenamiento de alimentos frescos (de 0 a +8 °C)	199
Volumen útil de los compartimentos para alimentos altamente perecederos (de -2 a +3 °C)	19
Volumen útil de los compartimentos sin estrella/fabricación de hielo (< 0 °C)	/
Volumen útil total de almacenamiento en litros de los compartimentos de refrigeración	218
¿El volumen útil total de almacenamiento de los compartimentos de refrigeración es sin escarcha (no-frost)?	Sí
Volumen útil de los compartimentos con una estrella (≤ -6 °C)	/
Volumen útil de los compartimentos con dos estrellas (≤ -12 °C)	/
Volumen útil de los compartimentos con tres estrellas (≤ -18 °C)	/
Volumen útil de los compartimentos con cuatro estrellas de congelación (≤ -18 °C)	97
Volumen útil total de almacenamiento en litros de los compartimentos de congelación	97
¿El volumen útil total de almacenamiento de los compartimentos de congelación es sin escarcha (no-frost)?	Sí
Autonomía (duración de subida de la temperatura)	20
Poder de congelación en kg/24 h (capacidad de congelación)	15
Clase climática	SN/N/ST/T
Este electrodoméstico se ha diseñado para usarse a una temperatura ambiente comprendida entre	10 °C y 43 °C
Emisiones acústicas en el aire en dB(A)re 1 pW	40
¿Es integrable?	No
País de fabricación	PRC

Características técnicas

La información técnica se indica en la placa de especificaciones que figura en el interior del electrodoméstico. No retire nunca esta placa de especificaciones.

Alimentación nominal (tensión en V, tipo de corriente y frecuencia en Hz)	220-240 ~ 50
Clase de protección eléctrica	Clase I
Corriente nominal en A	1,3
Potencia nominal en W	140
Potencia de descongelación en W (si el sistema está incluido)	160
Cantidad y tipo de bombillas	1 x módulo LED
Potencia de iluminación en W por bombilla/total	2/2
Bombillas reemplazables por el usuario	No
Presión máxima de agua a la entrada en MPa/bar	Nula
Presión mínima de agua a la entrada en MPa/bar	Nula
Tipo de frío de los compartimentos de refrigeración	Ventilado
Tipo de descongelación de los compartimentos de refrigeración	Automática
Tipo de frío de los compartimentos de congelación	Estático
Tipo de descongelación de los compartimentos de congelación	Automática
Tipo de frigorífico-congelador (I: un termostato/II: dos termostatos)	Tipo II

Rangos de temperatura ambiente de uso

Se recomienda respetar las clases climáticas indicadas en la ficha del producto de la placa de especificaciones del electrodoméstico. Esto le permitirá comprobar en qué rangos de temperatura ambiente se puede usar el electrodoméstico:

- SN: de 10 a 32 °C
- N: de 16 a 32 °C
- ST: de 16 a 38 °C
- T: de 16 a 43 °C

Un electrodoméstico multiclase puede generar la temperatura más baja y la temperatura más alta del conjunto de clases cubiertas. El uso del electrodoméstico fuera del rango de temperatura ambiente podría afectar a su rendimiento y acortar su vida útil.

Ajuste del termostato

Para ahorrar energía y conseguir una eficiencia óptima, se recomienda ajustar el/los termostato(s) del electrodoméstico según la temperatura ambiente de la habitación en la que se esté usando, respetando la clase climática.

Temperatura ambiente T °C (± 1 °C)	Termostato frigorífico	Termostato congelador (si viene incluido)
Baja < 17 °C	Baja < +4 °C	Baja/-20 °C
Óptima 17-27 °C	Óptima/+4 °C	Óptima/-19 °C
Alta > 27 °C	Alta/+4 °C	Alta/-19 °C

Las temperaturas ambiente en grados (T °C) se proporcionan a título orientativo. La ubicación en la habitación, la frecuencia de apertura de puerta(s) o incluso el nivel de carga de productos alimenticios del electrodoméstico pueden influir en las posiciones indicadas. Las posiciones de termostato pueden modificarse para compensar estos factores.

Ejemplos de estancias de uso:

- Habitación no calefactada en invierno; por ejemplo, garaje en una región fría: Temperatura ambiente baja.
- Habitación habitable con calefacción; por ejemplo, cocina: Temperatura ambiente óptima.
- Habitación sin aire acondicionado en verano en una región cálida: Temperatura ambiente alta.

Descripción del electrodoméstico

- | | |
|--|--|
| 1 Estantes del frigorífico | 4 Cajones de congelación |
| 2 Cajón de frutas y verduras | 5 Patas de ajuste |
| 3 Cajón de refrigeración para carnes y pescados | 6 Estantes balcón del frigorífico |

Nota: La descripción y el diagrama podrían variar ligeramente respecto del electrodoméstico.

Instalación

Restricciones de espacio

- Seleccione una ubicación sin exposición directa a los rayos de luz solar.
- Seleccione una ubicación con suficiente espacio para abrir las puertas del frigorífico con comodidad.
- Seleccione una ubicación con un suelo nivelado (o casi nivelado).
- Deje suficiente espacio para instalar el frigorífico en una superficie plana
- Deje una holgura de espacio por los cuatro costados en el momento de la instalación. Esto contribuirá a reducir el consumo de energía y a contener las facturas de electricidad.
- Mantenga un espacio de al menos 50 mm a ambos lados y en la parte posterior.

Ubicación

- El electrodoméstico debe instalarse bien alejado de fuentes de calor, como radiadores, calderas, luz solar directa, etc.
- Asegúrese de que el aire pueda circular libremente por la parte trasera del arcón.
- Las patas ajustables situadas en la base del arcón permiten nivelar el electrodoméstico.

ADVERTENCIA: El electrodoméstico se debe poder desenchufar de la alimentación eléctrica. La toma de corriente debe resultar de fácil acceso tras la instalación.

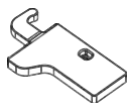
Conexión eléctrica

- Antes de conectar el enchufe, compruebe que la tensión y la frecuencia indicadas en la placa de especificaciones coinciden con la alimentación eléctrica doméstica.
- El electrodoméstico debe estar conectado a una toma de tierra.
- El fabricante deniega toda responsabilidad en caso de incumplimiento de las precauciones de seguridad arriba citadas.

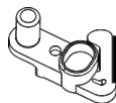
Cambio de sentido de la puerta

Antes de invertir la puerta, asegúrese de tener a mano las herramientas y el material que se indican a continuación: destornillador plano, destornillador de estrella, llave y componentes incluidos en la bolsa de plástico:

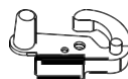
Embellecedor de puerta
derecha (x 1)



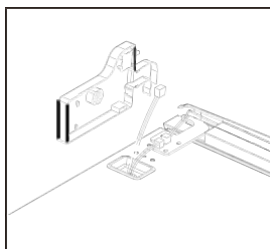
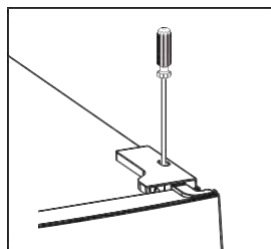
Dispositivo de ajuste para
cierre izquierdo en la puerta
superior (x 1)



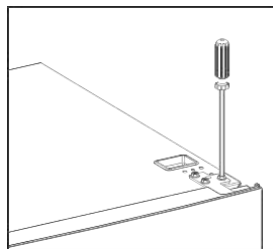
Dispositivo de ajuste para
cierre izquierdo en la puerta
inferior (x 1)



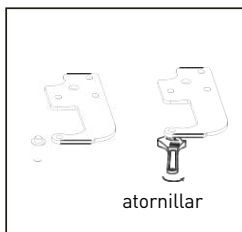
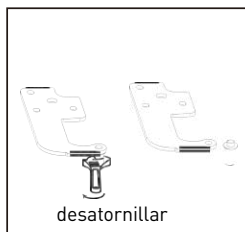
1. Desatornille el embellecedor superior y desconecte los conectores del interruptor de la puerta y del mazo eléctrico.



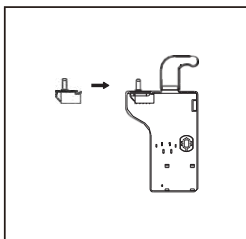
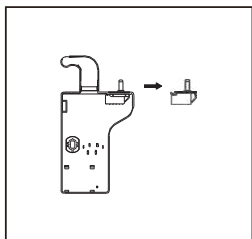
2. Destornille la bisagra superior.



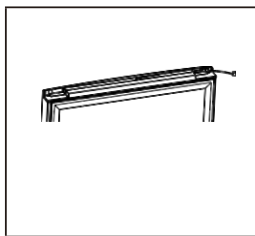
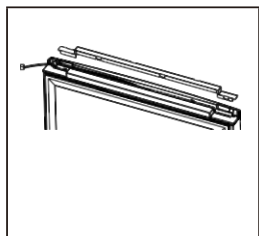
3. Retire el eje con ayuda de un destornillador y gire el soporte de bisagra. A continuación, vuelva a instalar el eje en el soporte de bisagra.



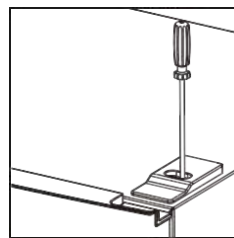
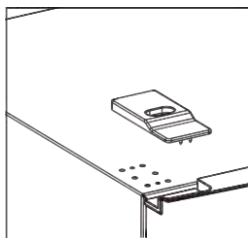
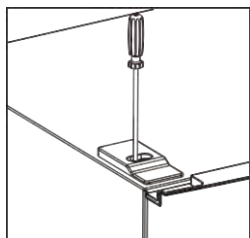
4. Traslade el interruptor de la puerta del embellecer derecho al embellecedor izquierdo, incluido en la bolsa de accesorios.



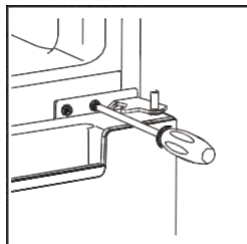
5. Desmonte la cubierta situada en lo alto de la puerta superior y traslade el mazo eléctrico del lado derecho al lado izquierdo; a continuación, reponga la cubierta.



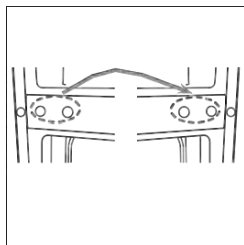
6. Traslade la cubierta izquierda superior al lado derecho.



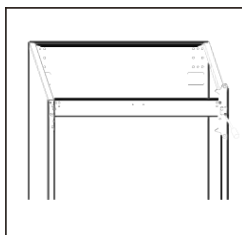
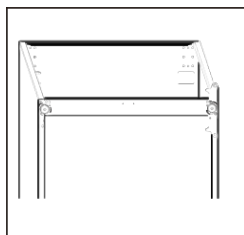
7. Retire la puerta superior, quite el tornillo de la bisagra del medio con ayuda de un destornillador de estrella y, a continuación, retire la puerta inferior.



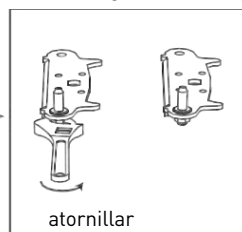
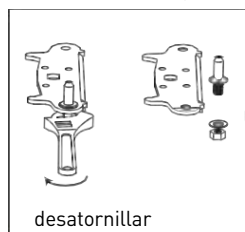
8. Traslade las cubiertas de los orificios de bisagra a del lado izquierdo al lado derecho.



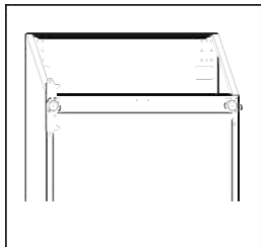
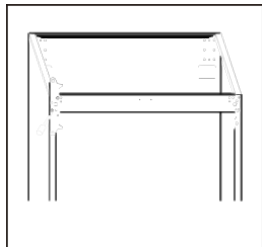
9. Desatornille la bisagra inferior. A continuación, retire las patas ajustables de ambos lados.



10. Desatornille y retire el eje de la bisagra inferior, gire el soporte y vuelva a colocarlo.



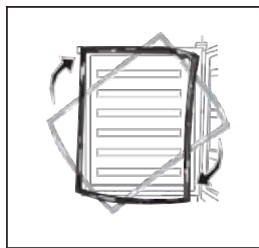
- 11.** Vuelva a instalar el soporte, colocando el eje en la bisagra inferior. Vuelva a colocar las dos patas ajustables.



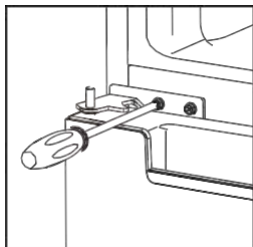
- 12.** Retire los dispositivos de ajuste de cierre de las puertas superior e inferior y, a continuación, obtenga los nuevos dispositivos de ajuste de cierre, incluidos en la bolsa de accesorios, e instálelos en el lado izquierdo.



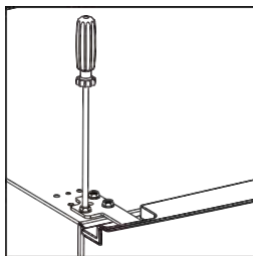
- 13.** Desmonte las uniones de las puertas del frigorífico y del congelador y, a continuación, inviértalas y vuelva a instalarlas.



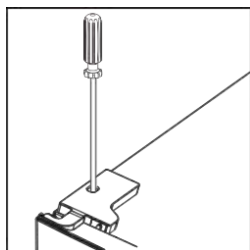
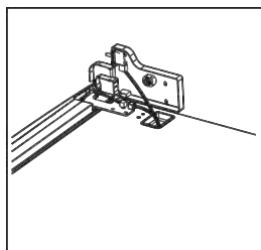
- 14.** Instale la puerta inferior, ajústela y fije la bisagra a del medio en el arcón.

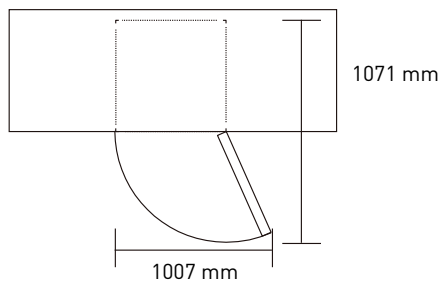


- 15.** Reponga la puerta superior, asegurándose de alinearla correctamente con el arcón para garantizar la estanqueidad de este último. A continuación, monte la puerta en el arcón asegurándose de fijar correctamente la bisagra superior.



- 16.** Conecte el mazo eléctrico de la puerta y del arcón. A continuación, reponga la bisagra superior. Antes de atornillar la cubierta, conecte los terminales del interruptor de la puerta.



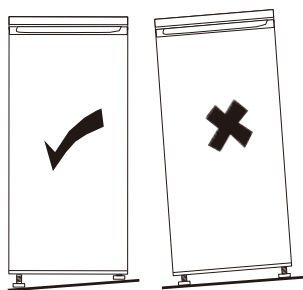
Restricciones de espacio

- Deje espacio suficiente para abrir la puerta.
- Asegure una holgura de al menos 50 mm a ambos lados.

Nivelación del electrodoméstico

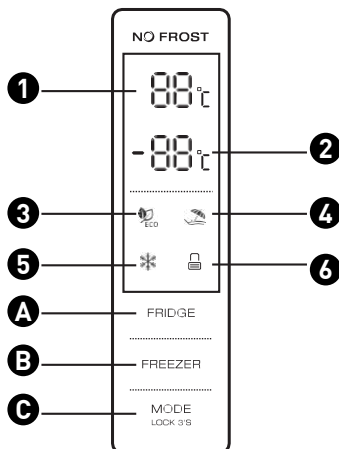
Para hacerlo, regule las dos patas ajustables de nivelación situadas en la parte frontal del electrodoméstico.

Si el electrodoméstico no se coloca en llano, las puertas y uniones magnéticas no quedarán correctamente alineadas.



Uso

Uso del panel de controles



Uso de los botones

- A** Control de temperatura del compartimento de refrigeración
- B** Control de temperatura del compartimento de congelación
- C** Modo/Bloqueo/Desbloqueo

Visor LED

- 1** Temperatura del compartimento de refrigeración
- 2** Temperatura del compartimento de congelación
- 3** Modo ECO
- 4** Modo Vacaciones
- 5** Modo Super
- 6** Bloqueo/Desbloqueo

Estado de funcionamiento

- El panel de controles se ilumina al 100 % durante 3 segundos indicando el ajuste seleccionado (modo y temperatura) antes de apagarse. El sistema se bloquea automáticamente a los 25 segundos de pulsar un botón. Una vez bloqueado, la luz del panel se apaga transcurridos 2 minutos desde que se pulsara el último botón.

- El visor muestra los dos preajustes de temperatura del compartimento de congelación y del compartimento de refrigeración.

Visor

- El panel se ilumina durante 2 minutos al abrir la puerta del compartimento de refrigeración.
- El panel se ilumina también al pulsar cualquier botón, y vuelve a apagarse transcurridos 2 minutos desde que se pulsara el último botón.
- Indicación del visor durante el funcionamiento normal:
 - Indicación de temperatura del compartimento de refrigeración: indica el ajuste de temperatura activo en cada momento.
 - Indicación de temperatura del compartimento de congelación: indica el ajuste de temperatura activo en cada momento.

Uso de los botones

- Control de temperatura del compartimento de refrigeración:
 - Este botón puede usarse en modo Definido por el usuario o en modo Super. Al pasar al control de temperatura del compartimento de refrigeración, el botón parpadea.
 - Pulse repetidamente el botón y la temperatura cambiará entre 2 °C, 3 °C, 4 °C, 5 °C, 6 °C, 7 °C y 8 °C. La temperatura seleccionada quedará registrada y parpadeará durante 5 segundos.
- Control de temperatura del compartimento de congelación:
 - Este botón puede usarse en modo Definido por el usuario o en modo Vacaciones. Al pasar al control de temperatura del compartimento de congelación, el botón parpadea.
 - Pulse repetidamente el botón y la temperatura cambiará en un intervalo de -14 °C a -22 °C. La temperatura seleccionada quedará registrada y parpadeará durante 5 segundos.
- Modo
Al pulsar repetidamente este botón, el modo de funcionamiento del frigorífico o alterna entre el modo ECO, el modo Vacaciones, el modo Super y el modo Definido por el usuario. El modo seleccionado quedará registrado y parpadeará durante 5 segundos.

• Presión de los botones

Con cada presión, los botones emitirán un breve pitido.

Los botones solo podrán activarse en modo de desbloqueo.

• Bloqueo/Desbloqueo

- Presione el botón MODO y manténgalo pulsado durante 3 segundos para desbloquear los

- dos botones restantes; a continuación, se mostrará el icono de BLOQUEO tras un pitido.
- Para desbloquear, presione el botón MODO y manténgalo pulsado durante 3 segundos; se mostrará el icono de DESBLOQUEO tras un pitido. El modo de desbloqueo permite activar cualquiera de los botones.
 - De no pulsarse ningún botón durante 25 segundos, el visor se bloquea automáticamente. Mantenga presionado el botón MODO para desbloquear el visor.

Modo ECO

- Presione el botón MODO y seleccione el modo ECO. Tras parpadear durante 5 segundos, el icono ECO se queda encendido, confirmando que se ha seleccionado correctamente el modo ECO.
- En el modo ECO, el frigorífi o ajusta automáticamente la temperatura del compartimento de refrigeración en 5 °C, manteniéndose la temperatura del compartimento de congelación en -18 °C. Ningún otro botón, salvo por el botón MODO, responderán al presionarse.
- Presione el botón MODO para salir del modo ECO.

Modo Vacaciones

- Presione el botón MODO para seleccionar el modo Vacaciones. Tras parpadear durante 5 segundos, el icono Vacaciones se queda encendido, confirmando que se ha seleccionado correctamente el modo Vacaciones.
- En el modo Vacaciones, la temperatura del frigorífi o se ajusta a 17 °C. Al presionarse, el botón «FRIGORÍFICO» no responderá.
- Presione el botón MODO para salir del modo Vacaciones.

Modo Super

- Presione el botón MODO para seleccionar el modo Super. La selección quedará confirmada cuando el icono Super parpadea durante 5 segundos.
- En modo Super, el botón «CONGELADOR» no responde al presionarse. Para salir del modo Super:
 - Uso el botón MODO.
 - De no hacerlo, tras 50 horas de funcionamiento en modo Super, el frigorífi o se detendrá automáticamente y restablecerá el ajuste anterior.

- **Consejos útiles:**

Si tiene previsto congelar una cantidad importante de alimentos de una sola vez, seleccione el modo Super con 24 horas de antelación.

ADVERTENCIA: En modo Super, el frigorífico funciona de manera intensiva. Por lo tanto, hace un poco más de ruido que durante el funcionamiento normal.

Alarma de apertura de puerta

Si la puerta del frigorífico o (superior) permanece abierta durante 60 segundos, sonará una alarma de forma periódica hasta que la puerta se cierre.

Uso por primera vez

Limpieza del interior

Antes de usar el electrodoméstico por primera vez, limpie el interior y todos los accesorios con agua tibia y jabón neutro para eliminar el olor característico del producto nuevo. A continuación, séquelo con cuidado.

ADVERTENCIA: No utilice detergentes ni polvos abrasivos, ya que podrían dañar los acabados.

Uso diario

Congelación de alimentos frescos

- El compartimento de congelación permite congelar alimentos frescos y conservar alimentos congelados durante un determinado periodo.
- Coloque los alimentos frescos que desea congelar en el compartimento inferior.
- La cantidad máxima de alimentos que se puede congelar en 24 horas viene indicada en la placa de especificaciones.
- El proceso de congelación dura 24 horas: durante este periodo, no añada otros alimentos para congelar.

Conservación de alimentos congelados

- En el primer encendido o tras un periodo prolongado sin uso. Antes de colocar el producto en el compartimento, deje funcionar el electrodoméstico durante al menos 2 horas en los ajustes máximos.

ADVERTENCIA: En caso de descongelación accidental (por ejemplo, si se produce un corte en el suministro eléctrico durante un tiempo superior al valor indicado en la tabla de características técnicas, apartado «Autonomía»), los alimentos deberán consumirse o cocinarse rápidamente para luego ser congelados (una vez cocinados).

Descongelación

- Antes del consumo, los alimentos congelados o ultracongelados se pueden descongelar en el compartimento de refrigeración o a temperatura ambiente, en función del tiempo de que disponga para ello.
- Los alimentos de pequeño tamaño también pueden cocinarse incluso estando congelados, directamente desde el congelador. En este caso, tardarán más tiempo en cocinarse.

Consejos y trucos útiles

Consejos para la congelación

A continuación le ofrecemos algunos consejos importantes para ayudarle a aprovechar al máximo el proceso de congelación:

- El proceso de congelación durante 24 horas. Durante este periodo, no se debe añadir ningún otro alimento para congelar.
- Congele solo alimentos de calidad superior, frescos y previamente limpios.
- Prepare pequeñas porciones para que se puedan congelar íntegra y rápidamente, para luego poder descongelar únicamente la cantidad necesaria.
- Envuelva los alimentos en papel de aluminio o film plástico y asegúrese de que el envoltorio es hermético.
- No deje que los alimentos frescos no congelados entren en contacto con los alimentos ya congelados para evitar que aumente la temperatura de estos últimos.
- Los alimentos magros se conservan mejor y durante más tiempo que los alimentos grasos. La sal reduce el tiempo de conservación de los alimentos.
- No consuma helados justo al sacarlos del congelador para evitar quemaduras por el frío.
- Se recomienda indicar la fecha de congelación en cada paquete individual, de forma que pueda saber siempre cuánto tiempo llevan congelados los alimentos.

Consejos para la conservación de alimentos congelados

Para disfrutar de un rendimiento óptimo de su electrodoméstico, debe:

- Asegurarse de que el vendedor ha respetado la cadena de frío de los productos que compre congelados.
- Procure pasar los alimentos congelados de la tienda al congelador con la máxima rapidez.
- Evite abrir la puerta con frecuencia o dejarla abierta durante más tiempo del absolutamente necesario. Una vez descongelados, los alimentos se deterioran rápidamente y no pueden volver a congelarse.
- No sobrepase la fecha de conservación indicada por el fabricante.

Consejos para la refrigeración de alimentos frescos

Para beneficiarse de un rendimiento óptimo:

- No almacene en el frigorífico alimentos calientes ni líquidos en evaporación.
- Cubra o envuelva los alimentos, especialmente, si tienen un olor fuerte.

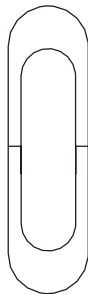
Consejos para la refrigeración

Consejos útiles:

- Alimentos preparados (todos los tipos): envuélvalos en film plástico previsto para el contacto con alimentos y colóquelos en los estantes de vidrio situados encima del cajón de verduras.
- Para mayor seguridad, consérvelos de este modo durante uno o dos días como máximo.
- Platos preparados, platos fríos, etc.: : estos últimos deben estar cubiertos y se pueden colocar en cualquier estante.
- Frutas y verduras: deben limpiarse cuidadosamente y colocarse en los estantes previstos para tal fin
- Mantequilla y queso: deben colocarse en recipientes herméticos especiales o envueltos en bolsas de polietileno para que les entre la menor cantidad de aire posible.
- Botella de leche: debe estar provista de una tapa y conservarse en los estantes del interior de la puerta.
- Los plátanos, patatas, cebollas y ajos no pueden envolverse y no deben conservarse en el frigorífico.

Control de temperatura del frigorífico o

- Puede ajustar la temperatura del frigorífico o en función del tipo de alimentos que vaya a conservar.
- Presione el botón hacia arriba y la temperatura del frigorífico o bajará de forma progresiva.
- Al colocar el botón en la posición «CRISPER», la zona de refrigeración puede funcionar como cajón de verduras y mantener la temperatura y humedad apropiadas para las frutas y verduras.
- Al colocar el botón en la posición «CHILLER», el frigorífico o se ajusta para la conservación a corto plazo de pescados y otros alimentos frescos. Los alimentos mantendrán la frescura sin congelarse (esta es la mejor alternativa para conservar los alimentos frescos).

**CHILLER****CRISPER**

Limpieza y mantenimiento

Por motivos de higiene, debe limpiar regularmente el interior del electrodoméstico, incluidos los accesorios interiores.

ADVERTENCIA: El electrodoméstico no debe estar enchufado durante la limpieza. ¡Riesgo de descarga eléctrica! Antes de limpiar el electrodoméstico, apáguelo y desenchúfelo, corte el disyuntor o quite el fusible. • No utilice nunca limpiadores de vapor para limpiar el electrodoméstico. Podría acumularse humedad en los componentes eléctricos, lo que supondría un riesgo de descarga eléctrica. Además, el vapor caliente podría dañar las piezas de plástico. El electrodoméstico debe estar perfectamente seco antes de ponerse en funcionamiento.

ADVERTENCIA: Los aceites esenciales y disolventes orgánicos (por ejemplo, zumo o corteza de limón o de naranja, ácido butírico, detergentes con ácido acético, etc.) podrían dañar las piezas de plástico.

- No deje que estas sustancias entren en contacto con las piezas del electrodoméstico.
- No utilice limpiadores abrasivos.
- Retire los alimentos del congelador. Colóquelos en un lugar fresco, bien tapados.

- Limpie el electrodoméstico y los accesorios interiores con un paño suave, agua tibia y un poco de jabón. Una vez limpio, proceda a secarlo.
- Cuando el electrodoméstico esté completamente seco, vuelva a ponerlo en funcionamiento.

Cambio de las luces

La iluminación interna del compartimento de refrigeración utiliza un módulo LED previsto para toda la vida útil del electrodoméstico.

En caso de avería, este no puede ser reparado por el usuario, debiendo solicitarse la intervención de un técnico cualificado.

Reparación

ADVERTENCIA: Antes de emprender cualquier reparación, desenchufe el cable de alimentación. Los procedimientos de reparación que no figuran en este manual deberán realizarlos un electricista cualificado o persona competente.

ADVERTENCIA: El electrodoméstico emite una serie de ruidos durante su funcionamiento normal (compresor, circulación de refrigerante, etc.).

Problema	Causa probable	Solución
El electrodoméstico no funciona.	El cable de alimentación no está bien enchufado.	Inserte el enchufe en la toma.
	El fusible ha saltado o está defectuoso.	Compruebe el fusible y cámbielo si es necesario.
	El enchufe está defectuoso.	Los fallos en el funcionamiento relacionados con la alimentación deberá repararlos un electricista.

Problema	Causa probable	Solución
El electrodoméstico congela o enfría demasiado.	El ajuste de temperatura es demasiado bajo o el electrodoméstico está funcionando en modo Super.	Gire provisionalmente el selector de temperatura y seleccione un ajuste más alto (menos frío).
Los alimentos no se congelan lo suficiente.	La temperatura no se ha ajustado correctamente.	Consulte la sección relativa al ajuste de temperatura inicial.
	La puerta se ha quedado abierta durante mucho tiempo.	Abra la puerta solo el tiempo estrictamente necesario.
	Ha colocado una gran cantidad de alimentos calientes en el electrodoméstico en las últimas 24 horas.	Gire provisionalmente el selector de temperatura y seleccione un ajuste más bajo (más frío).
Se forma una cantidad considerable de escarcha en la unión de la puerta.	El electrodoméstico se encuentra cerca de una fuente de calor.	Consulte la sección relativa a la ubicación de instalación.
	La unión de la puerta no ofrece estanqueidad.	Caliente ligeramente las partes que sobresalen de la unión de la puerta con ayuda de un secador de cabello (a baja temperatura). Al mismo tiempo, moldee la unión de la puerta con la mano para colocarla correctamente.
Ruidos habituales.	El electrodoméstico no está derecho.	Regule las patas.
	El electrodoméstico está tocando la pared u otros objetos.	Desplace ligeramente el electrodoméstico.
	Un componente, por ejemplo, una tubería de la parte trasera del electrodoméstico, está tocando otra parte del electrodoméstico o la pared.	Si es necesario, pliegue ligeramente el componente para quitarlo del paso.
El panel lateral está caliente.	El condensador se encuentra en el interior del panel.	Esto es totalmente normal.

Si el fallo persiste, póngase en contacto con el centro de reparaciones.

Deberá tener esta información a mano para obtener una ayuda rápida y adecuada.

Anote la información necesaria (consulte la placa de especificaciones si es necesario).